ПРОЛЕТАРИИ ВСЕХ СТРАН, СОЕДИНЯЙТЕСЬ!

ПРАВДА ВОСТОКА

ОРГАН ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМИТЕТА, ТАШКЕНТСКОГО ОБЛАСТНОГО И ГОРОДСКОГО КОМИТЕТОВ КП(б) УЗБЕКИСТАНА И ВЕРХОВНОГО СОВЕТА УзССР.

№ 177 (7047). ЧЕТВЕРГ, 5 СЕНТЯБРЯ 1946 ГОДА. Цена 20 коп.

МОСКВА, КРЕМЛЬ товарищу СТАЛИНУ

Дорогой Иосиф Виссарионович!

Восьмая сессия Верховного Совета Узбекской ССР в знаменательный день принятия Закона о пятилетнем плане восстановления и развития народного хозяйства Узбекской ССР шлет Вам, нашему любимому вождю, учителю и другу, сердечный привет и пожелания долгих лет жизни и здоровья на радость и счастье всех народов нашей великой Родины.

Из отсталой и нищей окраины бывшей царской империи Узбекистан превратился в одну из передовых республик Советского Союза. Великая Октябрьская социалистическая революция освободила трудящихся узбеков от гнета эмиров, баев, царских чиновников, создала национальную государственность, об'единила узбекский народ с другими народами могучего многонационального советского государства в нерушимый братский союз и открыла путь к расцвету хозяйства и культуры узбекского народа.

За годы советской власти и особенно за годы сталинских пятилеток узбекский народ с помощью великого русского народа, под руководством партии Ленина — Сталина, добился огромных успехов во всех областях социалистического строительства.

Сталинские пятилетки коренным образом преобразили нашу республику, как и всю нашу страну.

Теперь весь мир знает великую силу сталинских пятилеток. Это они превратили Советский Союз в передовую, могучую социалистическую державу. Это они помогли нам в годы страшной опасности отстоять нашу любимую Родину от угрозы гитлеровского порабощения и спасти народы Европы от фашистского рабства. Это они создали материальные возможности для нашей победы и торжества нашего правого дела.

Всем этим мы обязаны мудрой, дальновидной политике коммунистической партии и гению великого Сталина.

Новый сталинский пятилетний план восстановления и развития народного хозяйства СССР узбекский народ принял как программу борьбы и труда. Сейчас принятием пятилетнего плана своей республики узбекский народ определил свою долю участия в великих работах на предстоящее пятилетие.

Узбекистан является основной хлопковой базой Советского Союза, и мы хорошо сознаем всю свою ответственность за обеспечение страны хлопком в достаточном количестве.

От лица узбекского народа мы заверяем Вас, наш любимый вождь и учитель, что мы выполним и перевыполним пятилетний план республики, в основу которого легло принятое по Вашей инициативе решение союзного правительства о развитии хлопководства в Узбекистане. Мы обещаем Вам неустанно бороться за дальнейший под'ем народного хозяйства и культуры нашей республики. С большевистским упорством мы будем осваивать неисчислимые богатства Узбекистана и ставить их на службу нашей любимой отчизне.

Мы обещаем Вам, товарищ **Сталин**, не жалея своих сил, и впредь бороться за усиление мощи Союза Советских Социалистических Республик, за славу и могущество нашей любимой Родины.

Да здравствует нерушимая сталинская дружба народов!

Да здравствует героический русский народ!

Да здравствует великая партия Ленина — Сталина!

Да здравствует наш родной и любимый товарищ Сталин!

VIII СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА УЗБЕКСКОЙ ССР

Прения по докладу о пятилетнем плане восстановления и развития народного хозяйства Узбекской ССР на 1946—1950 гг.

РЕЧЬ НАЧАЛЬНИКА ТАШКЕНТСКОЙ ЖЕЛЕЗНОЙ ДОРОГИ тов. А. М. КАДЫРОВА

Товарищи депутаты!

Ташкентская железная дорога призвана сыграть большую роль в дальнейшем под'еме социалистической экономики, в развитии промышленности, товарооборота, сельского хозяйства, в дальнейшем повышении жизненного уровня трудящихся Узбекской ССР.

Эти задачи находят свое отражение в пятилетнем плане развития Ташкентской железной дороги.

Удельный вес главных грузов—каменного угля, нефтепродуктов, руды, хлебных, материально-строительных — в общем грузообороте увеличивается к 1950 году до 55 процентов против 47 процентов в 1940 году. Также значительно возрастают перевозки сельскохозяйственных грузов и, в первую очередь, хлопковых. Общий грузооборот дороги в 1950 году повышается против 1940 года на 21 процент, а по сравнению с 1945 годом — в два раза.

На капитальное строительство и развитие отдельных отраслей хозяйства дороги предусматривается по плану пятилетки 103,4 миллиона рублей. На расширение железнодорожных станций ассигнуется 6 миллионов рублей.

Для создания нормальных условий пассажирских перевозок за пять лет будет израсходовано 4.200 тысяч рублей. В первую очередь намечена реконструкция вокзала на станции Ташкент. Реконструируются и перестраиваются путепроводы на Луначарском и Паркентском шоссе в черте Ташкента. Это намного улучшит транспортные условия двух важнейших магистралей города. Заканчивается реконструкция ст. Кауфманская. На очереди реконструкция вокзала на ст. Горчаков. Вокзалы обеих станций расширяются за счет надстройки вторых этажей.

На строительство жилых домов ассигнуется 15 миллионов рублей. За пятилетие должно быть сдано в эксплоатацию 30 тысяч квадратных метров жилой площади.

На санитарно-лечебное строительство предусмотрено израсходовать 1.800 тысяч рублей, на школьное строительство — 2.600 тысяч рублей и на подготовку кадров — 800 тысяч рублей.

На капитальный ремонт хозяйства дороги предполагается вложить 237 миллионов рублей.

Уже теперь нам пред'являются большие требования, связанные с увеличением перевозок, предусмотренных пятилетним планом. Вот почему сейчас, как никогда, остро стоит вопрос об использовании всех резервов.

Первым и главным резервом увеличения погрузки является ускорение оборота вагонов. Нам нужно резко сократить простои вагонов под погрузкой и выгрузкой. Это вызывает необходимость коренным образом улучшить транспортное хозяйство, увеличить пропускную способность под'ездных путей к промышленным предприятиям.

Отсталость и запущенность под'ездных путей предприятий резко сказывается на работе дороги, особенно на решающих отделениях ее — Ташкентском, Андижанском и Кокандском.

Из-за простоев вагонов сверх нормы Ташкентская железная дорога за 7 месяцев этого года не использовала 6090 вагонов.

Вторым резервом увеличения погрузки является ликвидация неравномерности в работе дороги. Государственный план перевозок устанавливается с расчетом равномерной работы дороги в течение суток и в течение месяца. На деле же получается, что в первой половине суток производится не более 15—20 процентов суточной погрузки и выгрузки, а вся тяжесть работы переносится на вторую половину суток.

Это об'ясняется нечеткой работой дороги и промышленных предприятий, которые на своих под'ездных путях не имеют достаточных средств для механизации погрузки и выгрузки, не обеспечены рабочей силой, ночным освещением и проч.

Третий резерв увеличения погрузки — ликвидация нерациональных встречных перевозок. Некоторые министерства везут кирпич со ст. Кауфманская в Ташкент и в то же время из Ташкента отправляют кирпич в обратном направлении на ст. Урта-Аул. Это — встречные перевозки, вдвойне нерациональные из-за короткого расстояния.

Необходимо, чтобы министерства и Госплан уже в текущем году резко сократили нерациональные перевозки многих массовых грузов.

Товарищи депутаты! Армия железнодорожников Ташкентской дороги будет бороться за то, чтобы полностью удовлетворить все нужды нашего социалистического хозяйства, успешно осуществить пятилетний план развития дороги. (Аплодисменты).

РЕЧЬ МИНИСТРА ВОДНОГО ХОЗЯЙСТВА УзССР А. А. КОЛДАЕВА

Товарищи депутаты! Планом четвертой сталинской пятилетки решаются коренные вопросы дальнейшего развития ирригационного строительства, улучшения эксплоатации оросительных систем в республике. Предусматривается окончание строек, начатых в довоенное и в военное время. В течение пятилетки будет введен в эксплоатацию ряд крупнейших сооружений, в том числе Катта-Курганское водохранилище, Урта-Токайское водохранилище в Наманганской области, вторая очередь Северного Ташкентского канала, ирригационная сеть в Голодной степи, Сары-Курганский водный узел с магистральными каналами р. Сох в Фергане, Большой Гиссарский канал и другие важные об'екты.

Кроме этого, необходимо включить в план на пятилетие строительство и ввод в эксплоатацию Южного Голодностепского канала с переводом машинного орошения совхоза «Баяут» на самотечную подачу воды, Туркского водохранилища на р. Ангрен об'емом в 130—150 миллионов кубометров и т. д.

В прошлые годы вопросам реконструкции водных систем, улучшению их технической эксплоатации уделялось сравнительно мало внимания. Такие важнейшие системы, как Сохская в Фергане, Нижний и Средний Зеравшан, левобережный Карасу в Ташкентской области, системы Кашка-Дарьинской области, не имеют головных сооружений. В ближайшие годы надо построить в головах и в основных узлах вододеления каналов постоянные инженерные сооружения. Это потребует выполнить 179,3 миллиона кубометров земляных работ, уложить 414 тысяч кбм. бетона.

Каким путем намечено осуществить эту грандиозную программу? 47 процентов земляных работ будет выполнено с применением механизации. Ирригационные стройки Узбекистана должны получить большое количество экскаваторов и тракторов, землесосов, грейдеров, бульдозеров, канавокопателей, гидромонитоpов и других механизмов. Почти треть грунта будет вынута взрывами на выброс. 23 процента земляных работ намечено выполнить силами колхозников.

Органы водного хозяйства испытывают недостаток в квалифицированных работниках. Мы думаем решить эту задачу за счет возвращения в систему министерства специалистов, работающих в других организациях, за счет новых кадров водников, оканчивающих ирригационные техникумы и вузы. На строительствах и при облводхозах будут организованы курсы по подготовке и переподготовке кадров мирабов, десятников, младших техников.

Успешное разрешение программы ирригации в четвертой сталинской пятилетке, предусматривающей освоение свыше 1 миллиарда рублей, позволит в последующие годы развернуть еще более крупные работы по созданию второго хлопкового Узбекистана орошением новых громадных площадей (свыше 1 миллиона гектаров) водами Аму-Дарьи в Кашка-Дарьинской и Бухарской областях.

В текущем, первом году пятилетки возобновлено строительство семи крупных ирригационных об'ектов—Катта-Курганского и Урта-Токайского водохранилищ, Северного Ташкентского канала, канала имени Молотова, канала Дюшамбинка—Караташ, дрены в Голодной степи, мелиоративное строительство в Центральной Фергане. Начато сооружение четырех новых об'ектов (Сары-Курганского узла на р. Сох, каналов имени Ахунбабаева в Наманганской области, Джуна в Ташкентской области и Пахта-Арна в Кара-Калпакии). Идет реконструкция ирригационных систем, мелиоративное строительство, ирригационное освоение перелогов. Органы водного хозяйства провели работы по ирригационной подготовке земель под урожай 1946 года.

Однако строительство водохранилищ, каналов, коллекторов и сооружений ведется еще неудовлетворительно и прежде всего потому, что нехватает механизмов, машин, основных строительных материалов. Сейчас уже поступают лес, цемент, железо, находятся в пути мощные электрические и дизельные экскаваторы, прибывают новые автомашины. Во втором полугодии темп ирригационно-мелиоративных работ возрастет.

Трудящиеся нашей республики с утроенной энергией будут работать над осуществлением пятилетнего плана. (Аплодисменты).

В Совете Министров УзССР и ЦК КП(б) Узбекистана

Центральный Комитет Коммунистической партии (большевиков) Узбекистана и Совет Министров Узбекской ССР, рассмотрев итоги социалистического соревнования работников промышленности республики за июль месяц 1946 года, признали победителями в соревновании, занявшими первые места, и решили вручить переходящие красные знамена Совета Министров УзССР и ЦК КП(б) Узбекистана и денежные премии следующим предприятиям, которые выполнили в июле месяце 1946 года взятые на себя обязательства, перевыполнили государственные планы и обеспечили качество выпускаемой продукции в соответствии с техническими условиями.

I. ПО ГРУППЕ СОЮЗНЫХ ПРЕДПРИЯТИЙ

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР Кокандскому электромеханическому заводу (директор тов. **Перепилицин**, секретарь парторганизации тов. **Уталиев**, председатель завкома тов. **Файмарк**).

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР Ташкентскому бумажному комбинату (директор тов. **Перовский**, секретарь парторганизации тов. **Дахов**, председатель завкома тов. **Ипликчеев**).

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР нефтепромыслу «Южный Аламышик» (директор тов. **Папировский**, секретарь парторганизации тов. **Дранкич**, председатель промкома тов. **Макрицкий**).

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР Самаркандскому заводу «КИНАП» (директор тов. **Френкель**, секретарь парторганизации тов. **Федоров**, председатель завкома тов. **Гроздова**).

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР серному руднику имени СТО в Шорсу (директор тов. **Джалодянц**, секретарь парторганизации тов. **Евдокимов**, председатель рудкома тов. **Бурцев**).

Вручить переходящее красное знамя Совета Министров УзССР и ЦК КП(б) Узбекистана карборундовому заводу (директор тов. **Решетняк**, секретарь парторганизации тов. **Галочкин**, председатель завкома тов. **Кагарлицкий**), передав это знамя с завода, где директором тов. Козлов.

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР Ташкентскому ордена Трудового Красного Знамени текстильному комбинату имени Сталина (директор тов. **Алексеев**, секретарь парторганизации тов. **Егорова**, председатель фабкома тов. **Анищук**).

II. ПО ТЕКСТИЛЬНОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ УзССР

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и вручить денежную премию Андижанскому хлопкоочистительному заводу № 3 (директор тов. **Котов**, секретарь парторганизации тов. **Бабаджанов**, председатель завкома тов. **Ульянова**).

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и денежную премию Кунградскому хлопкоочистительному заводу (директор тов. **Тусибеков**, секретарь парторганизации тов. **Хван**, председатель завкома тов. **Шарапова**), передав это знамя с Турткульского хлопкоочистительного завода.

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и денежную премию Бухарской шелкомотальной фабрике (врио директора тов. **Литорович**, секретарь парторганизации тов. **Мавлян-Задэ**, председатель фабкома тов. **Трусова**), передав это знамя с Маргеланского шелкокомбината.

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и денежную премию Ташаульскому лубяному заводу (директор тов. **Расулов**, секретарь парторганизации тов. **Тазилов**, председатель завкома тов. **Морозов**), передав это знамя с Новожизненского лубзавода.

III. ПО ПИЩЕВОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ УзССР

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и денежную премию Хивинскому маслозаводу № 12 (директор тов. **Ибрагимов**, секретарь парторганизации тов. **Хаитова**, председатель завкома тов. **Надыров**), передав это знамя с Ургенчского маслозавода № 8.

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и денежную премию Янги-Юльскому консервному заводу (директор тов. **Каширин**, секретарь парторганизации тов. **Бахилов**, председатель завкома тов. **Денисов**), передав это знамя с Ташкентского винзавода № 7.

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и вручить денежную премию Самаркандскому фрукто-консервному заводу (директор тов. **Сааков**, секретарь парторганизации тов. **Хролинков**, председатель завкома тов. **Чернозубов**).

IV. ПО РЫБНОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ УзССР

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и денежную премию Муйнакскому рыбозаводу (и. о. директора тов. **Данилов**, секретарь парторганизации тов. **Амельченко**, председатель завкома тов. **Давлеталиев**), передав это знамя с рыболовецкого колхоза имени Микояна.

V. ПО ЛЕГКОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ УзССР

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и вручить денежную премию Ташкентской шорно-седельной фабрике (директор тов. **Сухарев**, секретарь парторганизации тов. **Ананьева**, председатель фабкома тов. **Альбетов**).

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и вручить денежную премию Ташкентскому заводу № 1 (директор тов. **Григорьев**, секретарь парторганизации тов. **Демидов**, председатель завкома тов. **Сизов**).

VI. ПО МЯСОМОЛОЧНОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ УзССР

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и вручить денежную премию Ташкентскому мясокомбинату (и. о. директора тов. **Геникин**, секретарь парторганизации тов. **Ахмедов**, председатель завкома тов. **Расулев**).

VII. ПО МЕСТНОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ, ПРОМКООПЕРАЦИИ И КООПЕРАЦИИ ИНВАЛИДОВ УзССР

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и денежную премию Кокандской прядильно-ткацкой фабрике имени Ахунбабаева (директор тов. **Тительман**, секретарь парторганизации тов. **Нуритдинов**, председатель фабкома тов. **Швец**), передав это знамя с Ташкентской шорно-седельной фабрики.

VIII. ПО ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНОМУ ТРАНСПОРТУ

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР коллективу депо Ташкент-пассажирская (начальник тов. **Ежов**, секретарь парторганизации тов. **Куртюков**, председатель месткома тов. **Еремичев**), передав это знамя с вагонного участка и депо ст. Коканд.

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР коллективу вагоноремонтного пункта ст. Карши (начальник тов. **Кириллов**, секретарь парторганизации тов. **Смальков**, председатель месткома тов. **Валиканов**), передав это знамя с Каршинского отделения локомотивного хозяйства.

IX. ПО СВЯЗИ

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР коллективу связистов Ферганской области (начальник тов. **Апазов**, секретарь парторганизации тов. **Антошенко**, председатель рабочкома тов. **Мирзаев**).

X. ПО СОЮЗНОЙ И РЕСПУБЛИКАНСКОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ СТРОЙМАТЕРИАЛОВ

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР Кувасайскому цементному заводу (директор тов. **Гончаров**, секретарь парторганизации тов. **Малышкин**, председатель завкома тов. **Татаркин**).

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР Кауфманскому кирпичному заводу Средазтранстрома (начальник тов. **Климов**, секретарь парторганизации тов. **Завьялов**, председатель завкома тов. **Джалгаров**).

XI. ПО СТРОИТЕЛЬНО-МОНТАЖНЫМ ОРГАНИЗАЦИЯМ УзССР

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и вручить денежную премию строительству Ак-Кавакских ГЭС (начальник тов. **Иванов**, секретарь парторганизации тов. **Светашев**, председатель постройкома тов. **Павлюченко**).

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР строительству «Днепрстроя» (управляющий тов. **Макаров**, секретарь парторганизации тов. **Чернышев**).

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР заводу «Электроцинк» треста Чирчикстрой (директор тов. **Кочхоев**, секретарь парторганизации тов. **Меломет**, председатель завкома тов. **Терещенко**).

XII. ПО АВТОТРАНСПОРТУ УзССР

Оставить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и вручить денежную премию авторемзаводу № 2 (директор тов. **Ширяев**, секретарь парторганизации тов. **Гальцев**, председатель завкома тов. **Иванов**).

XIII. ПО МИНИСТЕРСТВУ ТЕХНИЧЕСКИХ КУЛЬТУР УзССР

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР и денежную премию Бухарскому моторемонтному заводу (директор тов. **Круглов**, секретарь парторганизации тов. **Козубов**, председатель рабочкома тов. **Бурова**), передав это знамя с Андижанского завода «Автотрактородеталь».

XIV. ПО ГРАЖДАНСКОМУ ВОЗДУШНОМУ ФЛОТУ

Вручить переходящее красное знамя ЦК КП(б) Узбекистана и Совета Министров УзССР коллективу Н-ского транспортного отряда (командир тов. **Аверкин**, заместитель командира по политчасти тов. **Платонов**, председатель месткома тов. **Бриксман**), передав это знамя с Ташкентского аэропорта.

Празднование Дня Победы над Японией в Узбекистане

В ТАШКЕНТЕ

Радостно провели День Победы над Японией трудящиеся столицы Узбекистана. Толпы празднично одетых людей с утра заполнили залитые солнцем улицы города. В парках состоялись массовые гулянья, встречи с участниками боев на Дальнем Востоке.

На стадионе «Спартак» был проведен большой спортивный праздник в честь Дня Победы над Японией. 15 тысяч зрителей наблюдали показательные выступления боксеров, акробатов, курашистов, соревнования по перетягиванию каната. Центральным моментом спортивного празднества был финальный матч на розыгрыш кубка УзССР по футболу. Играли команды «Динамо» и Окружного Дома офицеров. Напряженная игра закончилась победой армейских футболистов со счетом 3:1. Победителям был торжественно вручен кубок.

В 21 час над городом прокатилось эхо артиллерийского салюта. В небо взлетели разноцветные ракеты. Двадцать четырьмя залпами столица Узбекистана салютовала в честь Вооруженных Сил Советского Союза, одержавших победу над империалистической Японией. (УзТАГ).

В КАРА-КАЛПАКИИ

НУКУС. (УзТАГ). Производственными успехами ознаменовали трудящиеся Кара-Калпакии День Победы над империалистической Японией. Турткульский хлопкоочистительный завод, Холжейлинская промысловая артель им. Третьей пятилетки, Ургинский рыбозавод и многие другие предприятия и промысловые артели дали продукцию сверх плана. Десятки колхозов досрочно выполнили обязательства по сдаче государству сельскохозяйственных продуктов. Повсеместно развернулась уборка хлопка.

2—3 сентября в Нукусе с большим патриотическим под'емом прошли собрания, митинги, посвященные всенародному празднику. На собраниях выступали тепло встречаемые трудящимися участники войны с Японией. Воспоминаниями о боях с японскими самураями поделились бывшие воины-дальневосточники — рабочий кирпичного завода Джулабай Багеев, радистка аэропорта Талига Альсеитова, начальник отдела Министерства земледелия республики Амин Рашидов, заведующий парткабинетом Константин Строкин, колхозник сельхозартели им. 1 Мая Сарсенбай Худояров и другие.

На стадионах, в парках, скверах городов, районных центров Кара-Калпакии состоялись массовые гулянья, соревнования физкультурников.

В САМАРКАНДЕ

САМАРКАНД. (УзТАГ). Годовщина Дня Победы над Японией прошла в Самарканде как большой, радостный праздник.

Накануне на предприятиях, в учреждениях и учебных заведениях состоялись беседы, посвященные победе над империалистической Японией. В чайхане им. Навои после такой беседы с воспоминаниями выступили участники боев с японскими захватчиками.

Вечером в День Победы над Японией в парках города состоялось народное гулянье.

VIII СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА УЗБЕКСКОЙ ССР

О Государственном бюджете Узбекской ССР на 1946 год и исполнении Государственного бюджета Узбекской ССР за 1945 год

Доклад Министра финансов УзССР тов. М. И. ИСАМЕТДИНОВА

Товарищи депутаты!

Совет Министров Узбекской ССР вносит на ваше рассмотрение и утверждение Государственный бюджет Узбекской ССР на 1946 год и отчет об исполнении бюджета за 1945 год.

Отечественная война подтвердила великую жизненную силу советского государственного строя, вышедшего из испытаний войны еще более крепким и могучим. Народы многонационального советского государства перешли к мирному созидательному труду.

Пятилетний план восстановления и развития народного хозяйства Узбекской ССР обеспечивает дальнейшее развитие экономики нашей республики, а также рост материального благосостояния и культуры народа.

Государственный бюджет УзССР на 1946 год должен обеспечить финансирование всех намеченных планом мероприятий по хозяйственному и культурному строительству республики в первом году новой пятилетки.

В Узбекистане за годы войны созданы новые отрасли тяжелой и легкой промышленности, выросла энергетическая база, был обеспечен общий под'ем производительных сил. Это явилось одним из факторов успешного исполнения бюджетов республики за годы войны. Успешно выполнен и бюджет Узбекистана за 1945 год, несмотря на трудности перестройки экономики на рельсы мирного строительства.

Разрешите, товарищи депутаты, прежде всего доложить вам отчет об исполнении Государственного бюджета Узбекской ССР за 1945 год.

Исполнение Государственного бюджета Узбекской ССР за 1945 год

Государственный бюджет Узбекистана за 1945 год выполнен с превышением доходов над расходами на 52 миллиона рублей:

поступило доходов 2.121 млн. рублей
расходы составили 2.069 млн. »

Бюджетные затраты 1945 года в основном были направлены на финансирование народного хозяйства — 627 миллионов рублей или 30,3 процента и на финансирование социально-культурных мероприятий — 1188 миллионов рублей или 57,4 процента от общей суммы расходов.

Все это позволило ввести в строй ряд новых промышленных и коммунальных предприятий, укрепить финансовое положение промышленности, отремонтировать большое количество жилищ, школ, больниц и других социально-культурных учреждений, обучать в школах до 900 тысяч учащихся, содержать более 24 тысяч больничных коек и 52 тысячи мест в постоянных яслях, расширить мероприятия по подготовке кадров, осуществить дальнейшие мероприятия по развитию науки, искусства и культуры.

Однако при исполнении бюджета 1945 года, в результате неудовлетворительной работы ряда министерств, промышленных и торговых предприятий и финансовых органов, были допущены крупные недочеты.

Текстильная промышленность в 1945 году выполнила план выпуска продукции на 69,7 процента. Из-за недостач хлопка, неэкономного расходования сырья и материалов, грубого нарушения финансовой дисциплины себестоимость продукции в целом возросла на 46,5 миллиона рублей, недостаток оборотных средств на 1 января 1946 года составил 83 миллиона рублей, несмотря на помощь, оказанную промышленности союзным бюджетом.

Неудовлетворительно работала и пищевая промышленность республики. План выпуска продукции выполнен ею на 88,9 процента, бесхозяйственные потери составили 28 миллионов рублей, план накоплений невыполнен на 36,5 миллиона рублей. Наиболее отстает Узконсервтрест (управляющий тов. Абидова), который не выполнил плана производства и допустил накопление большой дебиторской задолженности. В результате пищевая промышленность недодала в бюджет 26,1 миллиона рублей.

Следует сказать о плохой работе рыбной промышленности, выполнившей план выпуска продукции за 1945 год только на 76,7 процента и вследствие допущенной бесхозяйственности просвищей все свои оборотные средства в сумме 19,8 миллиона рублей.

Местная промышленность и промысловая кооперация плохо организовали производство товаров ширпотреба для населения. В 1945 году районно-городская промышленность недодала товаров населению на 29 миллионов рублей, а промкооперация — на 144 миллиона рублей, в том числе недодано 634,1 тыс. пар обуви, 474,8 тыс. метров хлопчатобумажной ткани, 727,3 тыс. пар чулок и т. д.

Руководители этих отраслей промышленности республики ориентируются на получение фондового сырья и плохо используют местные сырьевые ресурсы.

Особенно плохо выполняется план по ассортименту и качеству продукции, огромным злом является большой брак.

Из-за неудовлетворительной хозяйственно-финансовой деятельности районно-городская промышленность в 1945 году, вместо предусмотренных планом накоплений в сумме 27,5 миллиона рублей, получила убытков в сумме 1,7 миллиона рублей, недостаток оборотных средств составил 15,5 миллиона рублей и бюджету недодано 21,6 миллиона рублей.

Промысловая кооперация в 1945 году систематически срывала выполнение плана по подоходному налогу, что повторяется и в 1946 году.

Управление промкооперации (начальник тов. Ильхамова), несмотря на полученную в 1945 и 1946 годах помощь за счет фондов долгосрочного кредитования, систематически не выполняет своих обязательств перед бюджетом республики.

Плохо работало в 1945 году и Министерство торговли Узбекской ССР. Хотя план товарооборота за 1945 год по Узбекской ССР выполнен на 103,4 процента, местные торги Министерства торговли недовыполнили план на 27 миллионов рублей, а сеть общественного питания — на 17 миллионов рублей. Из-за допущенных потерь и бесхозяйственности накопления по торгам составили только 5,5 миллиона рублей против плановых 30,8 миллиона рублей. Бюджет недополучил доходов от торгов на сумму 12,6 миллиона рублей.

Ряд коммунальных предприятий также закончил год с неудовлетворительными результатами, что привело к недовыполнению ими плана накоплений на 30,5 миллиона рублей. Ташкентский трамвай, например, недодал бюджету 16 миллионов рублей.

В целом неудовлетворительные результаты финансово-хозяйственной деятельности промышленных, коммунальных и торговых предприятий привели к тому, что за 1945 год недопоступило в бюджет отчислений от прибылей на сумму 74 миллиона рублей и отчислений от налога с оборота на сумму 38,2 миллиона рублей.

Налоги и сборы с населения не во всех областях в 1945 году были собраны полностью. Это привело к неудовлетворительному выполнению местного бюджета. В Наманганской области годовой бюджет выполнен на 82,5 процента. Бюджет гор. Ташкента выполнен лишь на 84,2 процента, что привело к сокращению затрат на коммунальное хозяйство и социально-культурные мероприятия на 29 миллионов рублей.

Перехожу к изложению бюджета на 1946 год.

Государственный бюджет Узбекской ССР на 1946 год

Государственный бюджет на 1946 год определен Советом Министров Узбекской ССР в сумме 2686 миллионов рублей, с увеличением против 1945 года на 565 миллионов рублей.

Об'ем республиканского бюджета установлен в 1399 миллионов рублей и местных бюджетов — 1287 миллионов рублей.

Бюджет Узбекской ССР на 1940 год составлял 1436 миллионов рублей. Следовательно, бюджет республики на 1946 год превышает довоенный бюджет на 1250 миллионов рублей или на 87 процентов.

В этом находит свое яркое выражение последовательное проведение в жизнь ленинско-сталинской национальной политики нашей партии, направленной на ускоренный хозяйственный и культурный рост национальных республик.

Из общей суммы доходов бюджета на долю платежей социалистических предприятий падает 62 процента. В 1945 году эти платежи занимали в доходах бюджета 41,7 процента. Доля платежей и поступлений от населения составляла в 1945 году 58,3 процента, а в 1946 году составит только 38 процентов всех доходов.

Проявляя заботу о благосостоянии трудящихся, правительство Советского Союза по окончании войны расширило налоговые льготы и снизило налоговое обложение населения. Был отменен военный налог, который давал по Узбекской ССР 640 миллионов рублей в год.

В 1945 году в порядке льгот сложено налоговых платежей по УзССР свыше 438 миллионов рублей, в том числе по хозяйствам членов семей военнослужащих и инвалидов Отечественной войны около 300 миллионов рублей.

Поступления от государственных предприятий и организаций

Главной доходной частью бюджета являются налог с оборота (1286,3 млн. руб.) и отчисления от прибылей организаций и предприятий (174,7 млн. руб.). От своевременного и полного поступления этих средств бюджета зависит, в первую очередь, финансирование народнохозяйственных мероприятий первого года четвертой сталинской пятилетки.

Отчисления от прибылей всех организаций в государственный бюджет возрастают на 16,6 процента против 1945 года.

В текущем году должна быть значительно повышена рентабельность промышленности.

Внутрипромышленные накопления в промышленности республиканского подчинения составят в 1946 году 153,1 миллиона рублей — на 64,9 процента выше 1945 года. В 1946 году должно быть обеспечено снижение себестоимости продукции по союзно-республиканской и республиканской промышленности в размере 4,7 процента против уровня 1945 года, что даст экономию в 130 миллионов рублей.

Промышленных товаров будет выпущено в 1946 году значительно больше, чем в 1945 году.

Выпуск шелковых тканей увеличивается на 83,1 процента, обуви — на 90,4 процента, растительного масла — на 150 процентов, масла животного — на 164,2 процента, хлебобулочных изделий — на 19,5 процента, консервной продукции — на 22,7 процента и т. д. Значительно расширяется ассортимент и повышается качество изделий.

План розничного товарооборота составит в 1946 году 4277 миллионов рублей против 3082 миллионов рублей в 1945 году или возрастет на 38,9 процента. Если учесть происшедшее за этот год значительное снижение цен на товары широкого потребления, то рост товарооборота республики в натуральном выражении окажется более высоким.

Чтобы выполнить план накоплений и добиться снижения себестоимости продукции, руководители хозяйственных организаций должны по-настоящему овладеть экономикой производства, правильно организовать труд, улучшить и расширить практику сдельно-прогрессивной оплаты труда, экономно использовать материалы, топливо, электроэнергию, фонды зарплаты, покончить с бесхозяйственными и непроизводительными тратами, не допускать брака продукции.

К сожалению, руководители многих наших предприятий запустили дело учета, калькуляции, не уделяют внимания балансам. Больше того, имеют место факты очковтирательства в оперативных отчетных данных. Так, по распоряжению директора хлопкозавода № 3 в Намангане тов. Пулатова в мае 1946 года были приписаны в оперативных данных 55 тонн волокна и показано выполнение плана на 100,2 процента, вместо 95,8 процента.

Андижанский облместпром (начальник тов. Журбин) валовой выпуск продукции по оперативным данным завысил против данных бухгалтерского учета на 423,7 тыс. рублей.

Такие антигосударственные поступки и пренебрежение к вопросам учета не могут быть дальше терпимы. Руководители министерств, предприятий и главные бухгалтеры обязаны упорядочить учет, вовремя и тщательно рассматривать отчеты и балансы.

Поступления средств от населения

Поступления налогов и сборов с населения в 1946 году значительно понижаются и составят 985 миллионов рублей против 1682 миллионов рублей в 1945 году.

Необходимо строго соблюдать законность при проведении налоговой политики советского государства.

Финансовые органы ряда областей в особенности Ташкентской, допускали искривление налоговой политики, неполностью предоставляли льготы по сельхозналогу, неправильно слагали начисленные налоги, пропускали плательщиков. Некоторые области допустили рост недоимок по налогам (гор. Ташкент, Ташкентская и Наманганская области).

Имели место и факты приписки в оперативным данным о поступлении налогов. Таким очковтирательством некоторые фин-органы пытались скрыть от государства невыполнение планов мобилизации средств.

Большую роль в бюджете республики составляют отчисления от государственных займов (347,5 миллиона рублей).

За годы войны узбекский народ дал взаймы государству 3.652 миллиона рублей. Выпуск последнего займа «Восстановления и развития народного хозяйства СССР» вылился в мощную демонстрацию советского патриотизма. Намеченная сумма займа была размещена на 101,5 процента. Поступления отчислений от займа в бюджет республики за первое полугодие составили 71,7 процента от годового плана. Кашка-Ларьинская, Самаркандская, Наманганская и Ферганская области добились больших успехов в досрочном сборе средств в первые дни размещения займа. Однако другие области работают еще плохо. Кара-Калпакская АССР и Андижанская область продолжают оставаться на последнем месте по сбору займовых средств.

Необходимо усилить работу в области государственного страхования. Его значение в деле охраны социалистической собственности и личной собственности граждан общеизвестно. Только за последние пять лет по Узбекской ССР пострадавшим от стихийных бедствий и несчастных случаев колхозам и населению выплачено 641 миллион рублей.

Органы государственного страхования обязаны в дальнейшем максимально развить все виды добровольного страхования.

Перехожу к расходным статьям бюджета.

Финансирование народного хозяйства

Расходы Государственного бюджета на финансирование народного хозяйства определены в размере 930,8 миллиона рублей против 626,6 миллиона рублей в 1945 году, т. е. с ростом на 48,5 процента.

Эти ассигнования направляются на пополнение недостатка и прирост оборотных средств, а также на лимитные и внелимитные капитальные затраты.

Собственные оборотные средства промышленности республики возрастают в 1946 году на 13,8 проц. — до 347,5 миллиона рублей. Бюджет предусматривает полное обеспечение промышленности необходимыми финансовыми ресурсами.

Однако промышленные министерства в должной мере не борются за эффективное их использование.

Так, на предприятиях Министерства пищевой промышленности на 1 января 1946 года имелись сверхнормативные остатки товаро-материальных ценностей на 28,6 млн. рублей, в легкой промышленности — на 4,4 млн. рублей, в мясомолочной — на 5,2 млн. рублей и т. д.

Из общей суммы ассигнований на сельское хозяйство в 353 млн. рублей Министерству водного хозяйства выделяется 186,9 млн. рублей.

Такие большие ассигнования на ирригацию вытекают из постановления СНК СССР от 2 февраля 1946 года «О плане и мероприятиях по восстановлению и дальнейшему под'ему хлопководства в Узбекистане», предусматривающего увеличение площади поливных земель под посевы хлопчатника в севообороте с люцерной.

Министерству технических культур выделяется из бюджета 113,3 миллиона рублей. Это — средства для выдачи государственной дотации хлопковым совхозам и на пополнение недостатка их оборотных средств.

На финансирование торговли, улучшение и расширение торговой сети бюджет предусматривает 12,9 миллиона рублей.

Ассигнования на жилищно-коммунальное хозяйство составят 78,6 миллиона рублей. Кроме того, по внелимитным затратам предусмотрено на благоустройство городов республики 29,8 миллиона рублей, из них 17 миллионов рублей по гор. Ташкенту.

Я должен обратить особое внимание Сессии на то, что средства, выделенные на капитальный ремонт жилищ, используются неудовлетворительно. Из ассигнованных в 1945 году на эту цель 19,8 миллиона рублей было использовано только 15,6 миллиона рублей или 78,5 процента. Особенно плохо положение в Сурхан-Дарьинской и Хорезмской областях, а также в Кара-Калпакской АССР. Гор. Ташкент при огромной потребности в ремонте жилищ недоиспользовал в прошлом году 2 миллиона рублей. Я думаю, что руководители Ташгорисполкома доложат депутатам Сессии о причинах такого положения и о ходе выполнения других мероприятий по благоустройству города.

На 1946 год бюджетом предусматривается 20,3 миллиона рублей на капитальный ремонт жилищ. Эти средства должны быть полностью освоены.

Финансирование социально-культурных мероприятий

На финансирование социально-культурных мероприятий по Государственному бюджету УзССР предусматривается 1.440 миллионов рублей или 53,6 процента всех расходов бюджета. Ассигнования на просвещение приняты в сумме 925,5 миллиона рублей или на 20,2 процента выше 1945 года.

В 1946 году в начальных и средних школах республики будет обучаться 1068 тысяч учащихся или на 175 тысяч более, чем в 1945 году. Ассигнования на начальные и средние школы составляют 419,7 миллиона рублей. На капитальный ремонт школ запроектировано 14 миллионов рублей против 8 миллионов рублей в предыдущем году. Кроме того, не менее 5 миллионов рублей будет обращено на капитальный ремонт сельских школ за счет средств самообложения.

В бюджете находит яркое отражение забота советского государства о многодетных и одиноких матерях. В 1945 году им было выплачено государственных пособий 77,4 миллиона рублей, а в 1946 году запроектировано свыше 120 миллионов рублей.

На содержание детских домов ассигнуется 122 миллиона рублей.

На подготовку кадров предусматривается 160,6 миллиона рублей (на 38,1 процента больше 1945 года). Из этой суммы направляется на содержание 24 вузов республики 71,9 миллиона рублей. Здесь будет учиться 10.775 человек.

На подготовку специалистов средней квалификации ассигновано 47,6 миллиона рублей (рост на 58 процентов). К концу года в 62 техникумах республики будет обучаться 19 тысяч человек.

В своей исторической речи 9 февраля 1946 года великий Сталин поставил громадные задачи перед советской наукой. Значительно улучшено материальное положение работников науки. Ассигнования из бюджета на дальнейшее развитие науки ежегодно возрастают. Финансирование научных организаций на 1946 год по госбюджету УзССР составит 49,9 миллиона рублей — на 48,6 процента больше прошлого года. На научно-исследовательские учреждения Министерства здравоохранения предусмотрено 11,2 млн. рублей.

Также большие затраты — 37,7 миллиона рублей — предусматриваются в 1946 году на дальнейшее развитие искусства.

На финансирование печати предусматривается 21,7 миллиона рублей или в два с половиной раза более предыдущего года.

Ассигнования на здравоохранение определены в сумме 429,8 миллиона рублей (рост на 22,6 процента). Эти ассигнования обеспечивают открытие новых 2045 больничных коек и 4882 новых ясельных мест, а также расширение работы поликлиник и амбулаторий. На мероприятия по физкультуре предусматривается 7,9 миллиона рублей. Затраты на социальное обеспечение по республиканскому бюджету увеличиваются на 31,9 процента против прошлого года и составят 37,6 миллиона рублей. Кроме того, на эти мероприятия большие средства ассигнуются союзным бюджетом. Так, по Узбекской ССР в 1945 году указанные расходы составили 138 миллионов рублей.

Улучшается обслуживание инвалидов Отечественной войны и охват их трудовым обучением, увеличивается контингент персональных пенсионеров, резко увеличиваются ассигнования на расширение и улучшение протезирования.

Расходы на управление

Расходы на содержание государственных органов управления предусматриваются по бюджету 1946 года в сумме 241 миллион рублей против 187 миллионов рублей в 1945 году.

Увеличение расходов вызвано, главным образом, организацией новых министерств: технических культур, животноводства и других.

Необходимо развернуть решительную борьбу с имеющимися еще фактами нарушений штатной дисциплины и перерасхода средств на содержание управленческого аппарата.

Постановление Совета Министров Союза ССР от 13 августа 1946 года за № 1751 «О запрещении расширения штатов административно-управленческого аппарата советских, государственных, хозяйственных, кооперативных и общественных организаций» с особой резкостью требует наведения порядка в этом деле.

Финансирование капитального строительства

Общая сумма капиталовложений по УзССР на 1946 год определяется в 235,11 миллиона рублей, т. е. в 2,2 раза более предыдущего года. Кроме того, по линии союзного бюджета по территории Узбекской ССР капиталовложения на 1946 год составят 372,5 миллиона рублей.

Из общей суммы капиталовложений средства распределяются: на промышленность — 49,22 миллиона рублей, жилищно-коммунальное хозяйство — 24 миллиона рублей, социально-культурное строительство — 16,03 миллиона рублей, сельское хозяйство — 12,22 миллиона рублей и прочие отрасли — 10,1 миллиона рублей.

План капитального строительства выполняется плохо. В первом полугодии 1946 года план капитального строительства выполнен по промышленности на 41 процент, по социально-культурному строительству — на 29 процентов, жилищно-коммунальному — 24 процента, сельскому хозяйству — 19 процентов. Особенно недопустимое отставание имеет место по ирригационному строительству.

Контрольно-ревизионная работа

В период между VII и VIII Сессиями Верховного Совета Узбекской ССР контрольно-ревизионная работа финансовых органов усилилась. В 1945 году произведено 3722 ревизии, вместо 2080 ревизий в 1944 году.

Однако в ряде областей республики (Сурхан-Дарьинская, Андижанская, Кашка-Дарьинская) финансовые органы недостаточно уделяют внимания контрольно-ревизионной работе.

Неудовлетворительно также и состояние внутриведомственного контроля. Особенно плохо организована ревизионная работа в министерствах текстильной промышленности, коммунального хозяйства, автотранспорта, водного хозяйства, просвещения и здравоохранения.

Произведенной Министерством финансов УзССР ревизией установлено, что в результате преступной халатности бывшего руководителя УзТАГ'а Уразаева группой мошенников в УзТАГ'е похищено путем подлогов и прямого изъятия из кассы наличными деньгами 528,2 тыс. рублей.

В 1944 году были установлены крупные хищения государственных средств в системе Наркомздрава. Однако Министерство здравоохранения не сделало еще из этого всех необходимых выводов.

Недавно произведенной Министерством финансов ревизией вновь установлены грубые нарушения финансовой дисциплины и факты бесхозяйственности и хищений в органах здравоохранения. Так, в Ташкентском медицинском институте кассир Захарова, использовав самоуспокоенность администрации, путем подлогов присвоила 273 тыс. рублей. Я считаю, что министр здравоохранения тов. Гафуров доложит Сессии о предпринятых им мерах по наведению строгой финансовой дисциплины в системе министерства.

Руководители министерств и начальники управлений при Совете Министров должны решительно улучшить ревизионную работу, проводить ревизию каждой подчиненной организации и предприятий не менее одного раза в год.

Местные бюджеты

Наряду с общим ростом Государственного бюджета УзССР на 1946 год значительно возрастают и местные бюджеты гор. Ташкента, Кара-Калпакской АССР и областей. Они определены в следующих суммах (в млн. рублей):

Наименование областей	Исполнено за 1945 год	План на 1946 год
Город Ташкент	144,4	183,2
Ташкентская	123,5	162,9
Ферганская	122,4	145,2
Андижанская	82,7	103,2
Наманганская	62,9	85,1
Самаркандская	144,2	191,1
Бухарская	79,8	99,6
Кашка-Дарьинская	64,9	79,8
Сурхан-Дарьинская	42,9	55,4
Хорезмская	53,3	67,4
Кара-Калпакская АССР	85,3	105,1
Итого по Узбекской ССР	1008,3	1278,0

Ряд областей допустил в прошлом году проедание бюджетного резерва и накопление задолженности по заработной плате учителям и медработникам. Систематическое накопление задолженности по зарплате допускали Кара-Калпакская АССР, Ташкентская и Самаркандская области. Нужно в этом году не допускать подобного рода нарушений.

Ассигнования местных бюджетов на финансирование народного хозяйства составляют в 1946 году 125,5 миллиона рублей или на 35,6 миллиона рублей более, чем в 1945 году.

На социально-культурные мероприятия предусматривается 955,3 миллиона рублей, с ростом против 1945 года на 21 процент или на 165,6 миллиона рублей.

(Окончание на 3-й стр.).

VIII СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА УЗБЕКСКОЙ ССР

О Государственном бюджете Узбекской ССР на 1946 год и исполнении Государственного бюджета Узбекской ССР за 1945 год

Доклад Министра финансов УзССР тов. М. И. ИСАМЕТДИНОВА

(Окончание. Начало см. на 2-й стр.).

На все виды капитальных работ из местных бюджетов ассигнуется 122,9 миллиона рублей.

* * *

Товарищи депутаты! Разрешите кратко остановиться на предварительных результатах исполнения бюджета республики за первую половину 1946 года.

План доходов бюджета за первое полугодие выполнен по всем источникам. Это обеспечило возможность бесперебойного финансирования всех предусмотренных по бюджету мероприятий. Однако расходная часть бюджета за первое полугодие выполнена всего в размере 42,6 процента от годового плана. Это является результатом неудовлетворительной работы некоторых министерств, особенно по выполнению плана капитальных работ.

Министерство водного хозяйства неудовлетворительно использует ассигнования на капитальные вложения по ирригации и выполнило за полугодие годовой план только на 20,6 процента.

Плохо развертываются мероприятия по коммунальному строительству и благоустройству городов, вследствие чего из 78,6 миллиона рублей годовых ассигнований использовано только 26,7 миллиона рублей.

Из-за плохой организации капитального ремонта и оборудования лечебных учреждений, слабого развертывания сети органы здравоохранения освоили за первое полугодие лишь 39,7 процента предусмотренных бюджетом средств.

Неудовлетворительно еще работает текстильная промышленность, выполнившая план производства за первое полугодие только на 89,4 процента. Я полагаю, что руководители министерства доложат депутатам о том, как они намерены выправить создавшееся положение.

Промышленность стройматериалов выполнила план полугодия на 81,4 процента и недодала 4,7 миллиона штук кирпича.

Попрежнему плохо работает рыбная промышленность. План за первое полугодие выполнен на 53,4 процента.

Продолжает не выполнять заданий и местная топливная промышленность — план за первое полугодие выполнен на 70,9 процента.

Задача всех министерств, учреждений и предприятий состоит в том, чтобы во втором полугодии исправить недочеты работы первого полугодия и обеспечить выполнение годового плана по всем количественным и качественным показателям.

Товарищи депутаты! Бюджет 1946 года — это основная финансовая программа развития народного хозяйства Узбекской ССР, от выполнения которой зависит предусмотренный государственным планом рост хозяйства и культуры республики.

Необходимо соблюдать строжайший режим экономии в расходовании государственных средств, укреплять финансовую дисциплину, бороться со всякими излишествами, с попытками обманывать государство и залезать в его карман.

Широко развернувшееся в стране социалистическое соревнование трудящихся за выполнение народнохозяйственного плана первого года четвертой сталинской пятилетки является верным залогом того, что этот план будет выполнен и перевыполнен и будет обеспечено выполнение Государственного бюджета 1946 года.

Да здравствует нерушимая дружба народов СССР!

Да здравствует и процветает наша великая Родина!

Пусть живет и много лет здравствует на радость и счастье народов нашей социалистической Родины наш вождь, учитель и друг — Генералиссимус Советского Союза великий Сталин! (Аплодисменты).

Содоклад члена Бюджетной комиссии Верховного Совета УзССР депутата В. И. РОМАНОВСКОГО

Товарищи депутаты! Совет Министров Узбекской Советской Социалистической Республики представил на рассмотрение и утверждение Верховного Совета Государственный бюджет УзССР на 1946 год и отчет об исполнении бюджета за 1945 год.

Материалы по исполнению Государственного бюджета за 1945 год показывают дальнейшее укрепление финансового хозяйства республики.

Бюджетная комиссия поручила мне доложить Верховному Совету, что она не имеет замечаний по отчету об исполнении Государственного бюджета УзССР за 1945 год и просит утвердить этот отчет в суммах, представленных Советом Министров УзССР по доходам в 2121 млн. руб., и по расходам в 2069 млн. руб., с превышением доходов над расходами на 52 млн. рублей.

Товарищи депутаты! Исполнение доходной части бюджета за 1945 год было бы более успешным, если бы не имели место недочеты в исполнении хозяйственных и финансовых планов некоторых организаций.

Министр финансов тов. Исаметдинов в своем докладе указал, что хозяйственные организации недодали бюджету в 1945 году по отчислениям от прибылей 74 млн. руб. и по налогу с оборота 38,2 млн. руб.

Недопоступление в бюджет этих сумм характеризует плохую работу ряда предприятий и даже целых отраслей хозяйства, невыполнивших своих планов по производству и снижению себестоимости продукции и допустивших значительные непроизводительные затраты и потери.

Местная топливная промышленность выполнила план 1945 года по выпуску и заготовкам топлива только наполовину. По основному виду топлива — углю добыча не только не возросла, но даже снизилась против предыдущих 2 лет. При глубоком прорыве в выполнении производственной программы УзТОП'ом была допущена преступная бесхозяйственность в использовании ограниченных топливных ресурсов. Около 6 тысяч тонн угля, 12 тысяч тонн торфа, 2,6 тыс. тонн саксаула и другие виды топлива на общую сумму 4,2 млн. руб. в действующих отпускных ценах — списаны на потери и собственные бытовые нужды.

В результате топливная промышленность, вместо прибыли в 3,3 млн. рублей, дала в 1945 году убыток в 2,7 млн. руб. Бюджетная комиссия считает, что начальник Управления местной топливной промышленности т. Николаев явно не справился с возложенными на него задачами по добыче и заготовке топлива.

Недостаточно обслуживается население коммунальными предприятиями. Не совсем удовлетворительно выполнены показатели по баням, водопроводу, саночистке и канализации, а также по работе коммунальных электростанций.

Местные органы плохо заботятся о нормальной работе бань. Это в особенности относится к Кашка-Дарьинской, Хорезмской и Бухарской областям.

Водопроводы в Бухаре, Самарканде, Пукусе и Термезе, выполняют план снабжения водой на уровне 50—60 проц. Неудовлетворительно работает также Ташкентский водопровод. Отдельным районам города часто нехватает воды. Восстановление районных коммунальных электростанций идет медленно.

Министерству коммунального хозяйства и местным Советам необходимо серьезно взяться за улучшение бытового обслуживания населения.

Министерство лесного хозяйства, существующее 2 года, плохо справляется со своим хозяйством. В 1945 году заложено питомников 67 проц. к плану, закладка рощ на землях Государственного земельного фонда выполнена на 45 проц. Выход продукции питомников составил только 13 проц. к плану. В результате бесхозяйственности погибло 16 га питомников.

Министру лесного хозяйства т. Алимджанову необходимо перестроить работу и обеспечить выполнение важнейшей задачи по развитию лесоводства в УзССР.

Неудовлетворительно выполнен план по социально-культурным мероприятиям — по развороту новой школьной сети, охвату школой учащихся и детсадами дошкольников, а также ввиду плохого освоения средств на питание.

Министерства просвещения, здравоохранения, а также местные советы должны безусловно выполнить план по социально-культурным мероприятиям на 1946 год. Необходимо создать условия, обеспечивающие полный охват детей школой, детсадами. Следует, в первую очередь, немедленно принять меры к обеспечению школ и больниц топливом на зиму.

Товарищи депутаты!

Внесенный на ваше рассмотрение Государственный бюджет УзССР на 1946 год составлен в точном соответствии с народнохозяйственным планом республики и отражает финансовую программу хозяйственного и культурного строительства Узбекской ССР в первом году новой сталинской пятилетки.

Общий об'ем бюджета одобрен Советом Министров Узбекской ССР по доходам и расходам в сумме 2.686 млн. руб., что дает рост против 1945 года на 565 млн. руб. или на 30,5 проц. По сравнению с довоенным 1940 годом бюджет республики вырастает на 1.250 млн. рублей или на 87 проц.

Основной доходный источник—отчисления от налога с оборота увеличивается в 1946 г. на 779 млн. руб. и составляет 47,9 проц. к об'ему всех доходов.

На развитие республиканского народного хозяйства предусмотрено отпустить по финансовым планам на 1946 г. 1277 млн. руб. с ростом против предыдущего года на 48,5 проц. Расходы на социально-культурные мероприятия по Государственному бюджету на 1946 год определены в 1.440 млн. руб., что по сравнению с предыдущим годом дает рост на 21,1 проц. и на 45 проц. более 1940 года.

Финансирование просвещения принято в 925,5 млн. руб., с ростом на 20,2 проц. против 1945 года.

Основное место в расходах на просвещение занимают школы, которым ассигновано в 1946 году 419,7 млн. руб., что дает рост против предыдущего года на 12,1 проц. Нормы хозяйственных, учебных расходов и на приобретение книг для школ увеличены более чем на две трети.

Ассигнования на здравоохранение составляют в 1946 г. 429,8 млн. рублей. Рост на 79,3 млн. руб. или на 22,6 проц. против прошлого года обеспечивает разворот новых 2045 больничных коек, 4882 мест в детяслях, 1050 коек в детских санаториях, 250 врачебных поликлинических и амбулаторных приемов.

Такие огромные ассигнования на социально-культурные мероприятия свидетельствуют о неустанной заботе партии, правительства и нашего вождя и учителя великого Сталина о благе трудящихся, о повышении их культурно-материального уровня.

Бюджетная комиссия вносит предложение утвердить бюджет на 1946 г. в суммах, представленных Советом Министров УзССР.

Вместе с тем Бюджетная комиссия считает необходимым внести предложение об установлении резервного фонда Совета Министров КП АССР в размере 100 тыс. рублей за счет резервного фонда Совета Министров УзССР.

Бюджетная комиссия считает также необходимым поставить перед Советом Министров УзССР вопрос о выделении Кара-Калпакской АССР лимитов для окончания строительства районных клубов и электростанций, проводимого методами народных строек.

Бюджетная комиссия отмечает наличие ряда нарушений бюджетной и финансовой дисциплины как по республиканскому, так и по местному бюджетам и случаи нарушения бюджетных прав местных Советов. Обнаружен ряд нарушений штатной дисциплины. Уззаготстрой содержал сверх штата 8 работников. Главное Управление рыбной промышленности выплачивало машинистке оклад, предусмотренный инженеру. Это же управление незаконно позаимствовало у подведомственных организаций 102 тысячи рублей и, таким образом, самовольно увеличило ассигнование по своей смете.

Местные Советы и организации часто забывают о том, что расходы должны производиться в соответствии с их назначениями. Ташкентское дошкольное педагогическое училище израсходовало из стипендиального фонда не по назначению 244 тыс. руб. Бухарский облисполком для покрытия незаконного расхода на театр в 24 тыс. руб. предложил эту сумму списать с районных бюджетов равными частями.

Кашка-Дарьинская область перерасходовала в 1945 г. на административно-хозяйственные расходы 326 тысяч рублей. Оргкомитет Кашка-Дарьинской области за весь 1945 год не удосужился рассмотреть и утвердить свой бюджет.

Товарищи депутаты! Итоги выполнения бюджета за 1945 год показывают, что Министерство финансов и его органы на местах за последний год, как и за все годы войны, обеспечили бесперебойное финансирование народного хозяйства, строек и социально-культурных мероприятий. Тем не менее нельзя признать его работу вполне удовлетворительной.

В работе Министерства финансов продолжают иметь место серьезные недочеты: неполное предоставление льгот по налогам, рост недоимок, а также недостаточность контроля за правильным использованием государственных средств.

Несмотря на то, что более одного миллиона плательщиков различных налогов из состава семей военнослужащих и инвалидов 1 и 2 групп получили в 1945 году льготы на 295 млн. рублей, все же установлены факты непредоставления льгот в отдельных районах — Орджоникидзевском, Карасуйском и Ташкентском сельском, Ташкентской области, а также в некоторых районах Кашка-Дарьинской и других областей республики.

Недоимки выросли на первое января 1946 г. до 80 млн. рублей или на 54 проц. больше прошлого года.

Контрольная работа финансовых органов по сравнению с предыдущим годом улучшена. Однако слабым звеном в этой работе является недостаток количества ревизий хозяйственных организаций, промышленных предприятий, совхозов и слабая проверка себестоимости продукции.

Наряду с этим всем ведомствам следует принять решительные меры по укреплению внутриведомственного контроля и по выполнению поставленных перед ними задач по производству ревизий.

Товарищи депутаты!

Все условия для выполнения народнохозяйственного плана и бюджета у нас имеются. Они заложены в высокопроизводительной работе социалистических предприятий и в сознательном отношении населения нашей страны к труду.

Под руководством большевистской партии и советского правительства, под водительством товарища Сталина, добьемся дальнейшего под'ема и расцвета хозяйства и культуры нашей страны! (Аплодисменты).

НОТА ЮГОСЛАВСКОГО ПРАВИТЕЛЬСТВА ПРАВИТЕЛЬСТВУ США

БЕЛГРАД, 3 сентября. (ТАСС). Сегодня в печати опубликовано содержание ноты правительства Федеративной Народной Республики Югославии, которую поверенный в делах Югославии в Вашингтоне вручил 30 августа правительству США, в связи с непрерывными перелетами через югославскую территорию военной и гражданской авиации США.

— Правительство Федеративной Народной Республики Югославии, — говорится в ноте, — снова просит у правительства США ответа, что им предпринято для того, чтобы прекратились недозволенные и преднамеренные полеты над югославской территорией американских военных и гражданских самолетов и какие оно может дать гарантии, что подобные случаи больше не повторятся. Это необходимо возможно быстрее, ибо и после случая, имевшего место 19 августа, в этих районах возобновились перелеты американских самолетов через югославскую территорию.

Маршал Тито, — говорится далее в ноте, — в своем заявлении послу США г-ну Паттерсону указал, что он запретил открывать огонь по транспортным и другим самолетам, которые бы пролетали над югославской территорией, предполагая, однако, что правительство США предпримет со своей стороны необходимые шаги для того, чтобы воспрепятствовать этому, поскольку это не будет вызвано необходимостью вследствие неблагоприятной погоды, а это можно будет установить путем договоренности между американскими и югославскими военными властями.

Правительство Федеративной Народной Республики Югославии считает, что дальше невозможно терпеть преднамеренные и грубые нарушения суверенитета Югославии в результате перелетов через нашу территорию, особенно военных самолетов, и требует от американского правительства срочно принять необходимые меры к тому, чтобы в дальнейшем воспрепятствовать этому, ибо это также весьма вредит хорошим отношениям между США и Югославией и приводит к нежелательным инцидентам.

ДЕЙСТВИЯ АМЕРИКАНСКИХ ОККУПАЦИОННЫХ ВЛАСТЕЙ В ЯПОНИИ

НЬЮ-ЙОРК, 1 сентября. (ТАСС). Токийский корреспондент газеты «Нью-Йорк таймс» сообщает, что штаб американских оккупационных войск в Японии запретил «забастовки и другие формы прекращения работы, мешающие достижению целей военной оккупации». Штаб приказал также японским властям прекратить забастовку моряков, которая уже в течение 5 дней задерживает отплытие пяти судов из Сасебо. Корреспондент указывает, что новый приказ штаба Макартура означает угрозу использовать американские оккупационные войска для прекращения забастовок в случае, если японские власти будут испытывать трудности. «Режие слова Макартура, — пишет корреспондент, — обращены к японскому рабочему движению» и привели к немедленному срыву забастовки в Сасебо. Директива Макартура заставила также японское правительство занять более непреклонную позицию в отношении об'единенных в союзы правительственных служащих, насчитывающих 1.600 тысяч человек.

СОЗДАНИЕ КОМИТЕТА ПЯТИ В КИТАЕ

НАНКИН, 30 августа. (ТАСС). (Задержано доставкой). Вчера агентство Сентрал Ньюс официально об'явило о создании Комитета пяти. Этот комитет включает посла США в Китае Стюарта, У Дэчэна и Чжан Ли-шена, представляющих Гоминдан, и Чжоу Эн-лая и Дун Би-у, представляющих китайскую коммунистическую партию. Задачей комитета является обсуждение вопросов об участии различных партий в правительстве, о размерах их представительства в нем и других, связанных с этим проблем. Предполагается, что комитет начнет работу в начале следующей недели.

ВОЛНЕНИЯ В ИНДИИ

ЛОНДОН, 2 сентября. (ТАСС). Как сообщает лондонское радио, накануне того дня, когда временное правительство Индии приступило к исполнению своих обязанностей, в ряде мест страны произошли волнения. Столкновения происходили в Бомбее, где мусульмане устроили «демонстрацию черного флага». Как известно, генеральный секретарь мусульманской лиги призвал мусульман к тому, чтобы они вывесили черные флаги в знак «молчаливого презрения» к временному правительству. По последним данным, в Бомбее 5 человек были убиты и 30 ранены. В районах Бомбея, где было неспокойно, об'явлено осадное положение и запрещено собираться в группы больше 5 человек.

В Дакке, провинция Бенгалия, представитель муниципалитета заявил, что положение в городе является серьезным и волнения принимают все более и более широкие размеры.

В Калькутте начались новые столкновения.

Опровержение ТАСС

Китайская газета «Даганбао» напечатала на-днях сообщение из Мукдена, в котором говорится, что «в Харбине насчитывается 50 тыс. советских солдат, переодетых в гражданское платье» и что «советские войска продолжают оставаться в Цзямусы, Муданьцзяне, Яньцзи и на станции Маньчжурия».

ТАСС уполномочен заявить, что это сообщение является вымыслом от начала до конца. Как известно, вывод советских войск из Маньчжурии был полностью закончен еще 3 мая.

К вопросу о советско-шведских торговых переговорах

30 августа Исполняющий Обязанности Государственного Секретаря США г-н Ачесон сделал заявление на пресс-конференции относительно представления, сделанного Правительством США Советскому Союзу и Швеции по поводу ведущихся между этими странами переговоров о заключении торгового соглашения на несколько лет. При этом он сказал, что Правительство США выразило свое беспокойство по поводу влияния, какое может иметь на многостороннее развитие торговли такое двустороннее торговое соглашение.

На основе полученной из Министерства Иностранных Дел СССР информации ТАСС имеет возможность опубликовать следующее:

17 августа с. г. Поверенный в Делах США г-н Дюрброу по поручению своего Правительства обратился к Советскому Правительству с нотой, в которой говорится, что Правительство Соединенных Штатов Америки придерживается политики стремления к расширению мировой торговли на многосторонней и недискриминационной основе, как это предусматривается в статье 7-й Соглашений о взаимопомощи, которые Соединенные Штаты заключили с Советским Союзом и другими странами. Точка зрения Правительства Соединенных Штатов Америки относительно методов проведения такой политики, говорится в ноте, изложена в его предложениях о расширении мировой торговли и занятости.

В подкрепление этих предложений, говорится в ноте, Правительство США обменялось с Правительствами других стран нотами, содержащими взаимные выражения намерения избегать принятия новых мер, которые нанесли бы ущерб целям предполагаемой конференции по вопросам торговли и занятости, созываемой согласно резолюции, утвержденной Экономическим и Социальным Советом Об'единенных наций 18 февраля 1946 г. Когда бы Правительству США ни становилось известным о двусторонних торговых соглашениях на длительный период времени, предусматривающих сравнительно большие количества товаров, оно, как указывается в ноте, выражало другим странам свою точку зрения относительно влияния таких соглашений на программу расширения многосторонней торговли.

В ноте далее сказано, что, как понимается, Советское Правительство в настоящее время ведет переговоры о двустороннем торговом соглашении со Швецией, которое может оставаться в силе в течение пяти или более лет, и предусматриваемые количества могут в отношении определенных продуктов поглотить значительную часть экспорта Швеции.

В связи с этим Правительство США желает указать на некоторые результаты такого соглашения. Долгосрочное двустороннее торговое соглашение такого типа, о котором, очевидно, ведутся переговоры со Швецией, выделит определенное количество шведских предметов экспорта для отправки в СССР и подобным же образом — советских предметов экспорта для Швеции, независимо от более благоприятных коммерческих возможностей, которые могут впоследствии возникнуть в других странах в отношении закупки или продажи продуктов, предусмотренных в соглашении. Предрешение вопроса о направлении экспорта или об источнике импорта на продолжительный период времени грозит заморозить торговлю в рамках двустороннего шаблона, тем самым предотвращая реализацию возможностей, возникающих из многосторонней торговли. Кроме того, другие страны будут подвержены дискриминации в том отношении, что они не смогут просить и получить часть товаров, предназначенных Швецией или СССР на экспорт или импорт, в течение периода действия соглашения. Дискриминация также может возникнуть вследствие неспособности шведских фирм или СССР закупать или продавать продукты, указанные в соглашении, в других странах, несмотря на наличие условий рынка, которые сделали бы такие закупки или продажу экономически желательными как для Швеции или СССР, так и для других стран.

В соответствии со своей общей политикой, сказано в ноте в заключение, Правительство Соединенных Штатов увеломило Правительство Швеции о своей точке зрения относительно предполагаемого соглашения между Швецией и СССР. Оно также желает выразить Правительству СССР надежду, что СССР не примет на себя обязательств, которые не соответствовали бы принципам, изложенным в статье VII Соглашения о взаимопомощи, заключенного между Правительством Соединенных Штатов и СССР 11 июня 1942 г., или которые нанесли бы ущерб целям предполагаемой конференции по вопросам торговли и занятости.

26 августа с. г. Заместитель Министра Иностранных Дел СССР В. Г. Деканозов вручил Поверенному в Делах США г-ну Э. Дюрброу ответную ноту Советского Правительства.

В ноте сказано, что Советское Правительство выражает крайнее удивление по поводу представления со стороны Правительства Соединенных Штатов Америки по вопросу торговых переговоров между Правительствами Советского Союза и Швеции. Далее сказано, что содержащиеся в ноте Американского Правительства рассуждения относительно отрицательных последствий для международной торговли намечаемого торгового соглашения между СССР и Швецией не могут не вызвать недоумения, особенно в той части, в какой они касаются невыгод, могущих якобы проистекать из указанного торгового соглашения для этих двух стран, и что Правительство Советского Союза и, как надо полагать, Правительство Швеции не нуждаются в том, чтобы вопрос о выгодности или невыгодности для них торговых соглашений был предметом консультации со стороны Правительства Соединенных Штатов Америки.

Правительство СССР, отмечается в ноте, тем более удивлено содержанием ноты Американского Правительства, что само Правительство Соединенных Штатов практикует заключение долгосрочных двусторонних кредитно-торговых соглашений с другими странами о предоставлении им непосредственно или через Экспортно-Импортный Банк долгосрочных кредитов для закупки американских товаров. В связи с этим интерпретация со стороны Правительства США намечаемого торгового соглашения между СССР и Швецией может быть понята лишь как попытка вмешательства США в торговые переговоры между двумя независимыми государствами. В заключение сказано, что вызывает также недоумение высказываемая в ноте Правительства Соединенных Штатов надежда, что СССР не примет на себя обязательств, которые не соответствовали бы принципам, изложенным в статье VII Соглашения, заключенного между Правительствами Соединенных Штатов и СССР 11 июня 1942 года, так как положения статьи VII-й указанного Соглашения не имеют никакого отношения к характеру ведущихся между СССР и Швецией торговых переговоров.

(ТАСС).

ШВЕДСКАЯ ГАЗЕТА О ТОРГОВЫХ ПЕРЕГОВОРАХ МЕЖДУ СОВЕТСКИМ СОЮЗОМ И ШВЕЦИЕЙ

СТОКГОЛЬМ, 31 августа. (ТАСС). Шведское радио передает, что США направили в Стокгольм и Москву ноту, в которой возражают против торгового договора между Швецией и Советским Союзом, по поводу которого в настоящее время ведутся переговоры.

В ответе Швеции на эту ноту говорится, что Швеция отклоняет какую-либо дискуссию с иностранными государствами относительно ведения ею торговых переговоров с Советским Союзом. Одновременно с шведской стороны подчеркивается живой интерес, проявляемый Швецией к вопросам международных торговых отношений.

Шведская печать сообщает, что, по всей вероятности, шведские представители на следующей неделе возвратятся в Москву для того, чтобы продолжать конкретные торговые переговоры с Советским Союзом.

Правительственный орган—газета «Морген тиднинген», комментируя американскую ноту, заявляет, что она является прямым вмешательством в шведские внутренние дела и что эта нота не может не вызвать в стране удивления и возмущения. Далее газета выражает надежду на то, что в шведском ответе на ноту ясно выражено принципиальное отношение Швеции к данному вопросу. По мнению газеты, некоторая критика в отношении предусматриваемого торгового договора с Советским Союзом, имевшая место в Швеции, создала неправильное представление в США о существе дела.

«Моргон тиднинген» указывает далее на недавнее выступление шведского министра торговли на международной ярмарке, в котором он подчеркнул тот факт, что Швеция всецело стоит за свободную международную торговлю. Газета в заключение заявляет, что усилия Швеции, направленные на заключение торгового договора с Советским Союзом при наличии тяжелых условий в Европе, являются первым шагом на пути к осуществлению политики свободной торговли.

КИТАЙСКАЯ ГАЗЕТА О ПОВЕДЕНИИ АМЕРИКАНСКИХ СОЛДАТ В ШАНХАЕ

ШАНХАЙ, 2 сентября. (ТАСС). Как сообщает газета «Синьминьванбао», американские солдаты в Шанхае весьма плохо ведут себя в городе. Американцы пьянствуют и избивают китайское гражданское население. Очень мало китайцев в Шанхае, которые симпатизируют американцам.

ПРОЦЕСС ГЛАВНЫХ НЕМЕЦКИХ ВОЕННЫХ ПРЕСТУПНИКОВ В НЮРНБЕРГЕ

Заключительная речь главного обвинителя от СССР тов. Р. А. РУДЕНКО по вопросу о преступных организациях

НЮРНБЕРГ, 30 августа. (ТАСС). Сегодня на заседании Международного Военного Трибунала главный обвинитель от СССР тов. Р. А. Руденко выступил со следующей заключительной речью по вопросу о преступных организациях.

Господин председатель, господа судьи! Мы подошли к заключительной стадии процесса, проведенного с исключительной тщательностью и большим искусством. По индивидуальным делам главных военных преступников, посаженных на скамью подсудимых, обвинением уже представлены исчерпывающие доказательства. Мы полностью поддерживаем также обвинение против организаций — правительства фашистской Германии, генерального штаба и высшего командования германских вооруженных сил, руководящего состава германской национал-социалистской партии, государственной тайной полиции (гестапо), охранных отрядов германской национал-социалистской партии (СС), службы безопасности (СД) и штурмовых отрядов (СА).

Как установлено судебным следствием, во главе гитлеровской Германии находилась банда заговорщиков, захватившая в свои руки государственную власть и управление всей Германией.

Такого рода группа заговорщиков, действовавшая в государстве с многомиллионным населением, в центре огромного государственного аппарата, не могла существовать без целой системы вспомогательных преступных организаций, связывавших заговорщиков с периферией, фюреров большой дороги — с фюрерами улиц и переулков. Поэтому в гитлеровской Германии действовала под постоянным и непосредственным руководством заговорщиков сеть наделенных большой властью организаций — руководящий состав немецко-фашистской партии, гестапо, СС, СД и другие.

Закон 1933 г., которым аппарат фашистской партии был слит с государственным аппаратом гитлеровской Германии, явился открытым законодательным признанием этого факта.

Для укрепления связи между правящей бандой и организациями каждый из заговорщиков выступал в нескольких ролях, был многоликим: Геринг — министр, командующий военно-воздушными силами, уполномоченный по четырехлетнему плану, рейхслейтер, высший руководитель СА и СС; Гесс — министр, заместитель Гитлера по партии, генерал войск СС и СА; Розенберг — имперский руководитель национал-социалистской партии по вопросам идеологии и внешней политики, министр и обергруппенфюрер СА и СС и т. д. Как неотделим Геринг-министр от Геринга-обергруппенфюрера СС, так неотделимы СС, гестапо и другие преступные организации от гитлеровского режима. Можно мыслить гитлеровский режим без библиотек, без школ, даже без больниц, но гитлеровский режим без СС и гестапо существовать не мог.

Отражая эту политическую действительность, устав Международного Военного Трибунала предусматривает две формы соучастия в преступных гитлеровских сообществах: ст. 6 устава говорит об участии в преступном заговоре, а ст.ст. 9—10 — об участии в преступных организациях. Обе эти формы органически и неразрывно между собой связаны, ибо они в уголовно-правовых терминах отражают то соотношение и ту связь, которые в жизни существовали между заговором и организациями в гитлеровской Германии.

Тесно связав указанные две формы соучастия гитлеровцев в международных преступлениях — участие в заговоре и участие в организации, — устав Международного Военного Трибунала с полным основанием установил для той и другой формы соучастия различные уголовно-правовые последствия.

Участие в заговоре, который по самой природе своей не может включать очень значительное количество лиц, предусмотрено уставом в качестве самостоятельного уголовно-наказуемого деяния.

Напротив, вопрос об ответственности за участие в преступных организациях, включавших в свой состав сотни тысяч членов, уставом Трибунала решается в ином направлении. Всецело построенный на принципах права и справедливости, устав Трибунала определение индивидуальной ответственности членов организации, связанное с выяснением виновности множества отдельных лиц, предоставляет компетенции национальных трибуналов.

Согласно ст. 10 устава «если Трибунал признает ту или иную организацию преступной, то национальные суды вправе привлекать отдельных лиц за принадлежность к преступной организации». Трибунал, следовательно, вправе признать организацию преступной для того, чтобы тем самым облегчить возможность и обеспечить право национальных судов привлекать отдельных лиц за принадлежность к таким, признанным преступными, организациям.

В соответствии с указаниями ст. 10 устава трибуналы в СССР, США, Англии, Франции и 18 государствах, примкнувших к Лондонскому соглашению, могут, конечно, осудить, но они вправе также притти к выводу, что подсудимый вовсе не являлся членом организации или лишь формально к ней принадлежал, а на деле был от организации далек, и на этом основании вынести оправдательный приговор. Все эти и им родственные вопросы всецело были и остались в компетенции национальных судов. Эти суды ограничены лишь в одном, принципиально глубоко важном отношении: если Международный Трибунал признает организацию преступной, национальные трибуналы ни отрицать, ни даже оспаривать преступный характер такой организации не могут.

Указанное разграничение компетенций Международного Трибунала и национальных судов чрезвычайно существенно для понимания постановлений устава Трибунала о преступных организациях.

Действительно, именно потому, что Трибуналу предстоит решить лишь общий вопрос о преступном характере организаций, а не отдельные вопросы об индивидуальной ответственности членов этих организаций, устав и не указывает конкретных признаков понятия «организация» и не связывает в этом случае Трибунал никакими формальными требованиями. Отсутствие в уставе детального определения преступной организации есть, следовательно, не пробел в уставе, а его принципиальная позиция, вытекающая из отмеченного выше факта — оставления всей конкретики в ведении органов национальной юстиции. Поэтому попытки требовать для признания организации преступной наличия тех или иных конкретных признаков (добровольного членства, взаимной осведомленности и т. п.) не только не находят опоры в уставе, но расходятся со всей его конструкцией. Основная единственная задача, стоящая перед Трибуналом, заключается не в подобных исследованиях, которыми занимаются и будут заниматься национальные суды, а в том, чтобы установить один решающий факт: **соучаствовала ли организация своими преступными действиями в осуществлении плана гитлеровских заговорщиков.**

Применительно именно к этой задаче уставом построен и процессуальный порядок привлечения к ответственности организаций.

Действительно, устав Трибунала предусматривает решение вопроса о преступных организациях при непременном условии рассмотрения дела о конкретном представителе этой организации, сидящем на скамье подсудимых. Подсудимые на настоящем процессе являлись одновременно участниками заговора и руководящими членами организаций, в отношении которых Трибунал должен решить вопрос о признании их преступными. Следовательно, тот доказательственный материал, который уже прошел по индивидуальным делам подсудимых, является в то же время основным доказательственным материалом в отношении представляемых ими организаций. Те документы, которые были представлены обвинением, с полной ясностью доказали, как названные в обвинительном акте организации служили постоянным и непосредственным орудием осуществления преступных замыслов заговорщиков. Таким образом, в результате судебного следствия, преступный характер этих организаций полностью и исчерпывающе доказан.

Устав Трибунала в стремлении обеспечить максимальную всесторонность расследования дел об организациях при помощи радио, прессы и специальных об'явлений приглашал членов обвиняемых организаций представить Трибуналу свои об'яснения. Трибуналу известно, какое количество лиц, содержащихся в концлагерях, пожелало использовать эту возможность. Образование вспомогательной комиссии обеспечило Трибуналу возможность выслушать возможно большее количество членов организаций, которых впоследствии должны будут выслушать и судить национальные суды. Но вот, в результате сложных подготовительных работ, отобранная защитой группа свидетелей предстала перед Трибуналом. Бесспорная опровергнуть неотразимую доказательную силу представленных обвинением документальных доказательств, защита решила противопоставить им своих свидетелей.

— Господа судьи! Мы помним этих свидетелей и их показания. Если нужны еще свидетельства того, что ложь у гитлеровцев постоянная и неизменная спутница злодеяний, то лжесвидетельство Кауфмана, Сиверса, Манштейна, Рейнеке, Беста и других может служить тому убедительной иллюстрацией. Эти «свидетели» в своем усердии обелить преступные организации, руководящими членами которых они сами являлись, договорились до очевидного абсурда. Оказывается, и СС и гестапо — это общество избранных, клуб благородных, рыцарский орден. Недаром еще раньше защитник зачислил Розенберга в рыцари. Там все блещут моральной чистотой и все исполнены любви к ближнему. Если послушать обвиняемых или их адвокатов, окажется, что обергруппенфюрер профессиональных палачей СС велил спасать евреев от погромщиков и убийц, а генерал Браухич был ярым пацифистом.

Поучительно при этом, что, по показаниям свидетелей, чисты и непорочны все без исключения организации, которые обвинительный акт признает преступными. Однако, кто же тогда совершил убийство 12 миллионов мирных граждан? Кто истязал военнопленных и вывез с оккупированных территорий миллионы людей для рабского труда в Германию? Ответчиков, оказывается, нет!

Ложь, циничная и кощунственная, ложь людей, совесть которых не остановилась перед убийствами, а честь — перед лжеприсягой, не заслуживает опровержения.

В порядке рассмотрения дела о преступных организациях обвинением были дополнительно представлены разительные документы, свидетельствующие о новых злодеяниях гитлеровских преступных организаций.

Факты, непреложные факты установлены. Непреклонная воля закона ясна. Настало время для выводов.

На с'езде нацистской партии в 1934 г. Гитлер заявил:

«Не государство нас создало, а мы создаем государство. Возможно, что некоторые нас считают партией, другие — организацией, прочие еще чем-то иным, а в действительности мы являемся теми, кто мы есть».

Настоящий процесс дает исчерпывающий и точный ответ на вопрос — кем были гитлеровцы. Фюрер, во главе преступной банды заговорщиков, выступавших в разных ролях и наименованиях (министры, гаулейтеры, обергруппенфюреры и т. д.), окруженной сетью созданных ими преступных организаций, захвативших в свои тиски миллионы германских граждан, — такова была схематически изображенная политическая структура гитлеровской Германии.

Признание названных в обвинительном акте организаций преступными, как и признание наличия заговора, являются поэтому необходимыми условиями торжества правосудия, торжества, которого жаждут все свободолюбивые народы.

По поводу отдельных организаций, которые обвинение считает необходимым признать преступными, и в дополнение к убедительным доводам, высказанным моими уважаемыми коллегами, нахожу нужным сказать следующее:

РУКОВОДЯЩИЙ СОСТАВ ГИТЛЕРОВСКОЙ ПАРТИИ

В разделе 1 параграфа 4 п. «А» обвинительного акта, озаглавленном «Нацистская партия, как центр общего плана или заговора», указывается:

«В 1921 г. Адольф Гитлер стал главным руководителем или «фюрером» германской национал-социалистской партии, известной как нацистская партия, организованной в 1920 г. Нацистская партия вместе со своими вспомогательными организациями стала средством сплочения между обвиняемыми и их соучастниками и инструментом для выполнения целей и задач их заговора».

Судебное разбирательство полностью подтвердило этот вывод.

Многочисленные преступления гитлеровской клики вдохновлялись и направлялись гитлеровской партией — движущей силой фашистского заговора против мира и безопасности народов демократических стран.

Многие подсудимые и так называемые свидетели защиты говорили, что они являлись националистами, оберегавшими Германию от покушения со стороны других государств. Это — очевидная ложь. Только обманщики могут утверждать, что Австрия, Чехословакия, Польша, Норвегия, Дания, Бельгия, Голландия, Югославия, Советский Союз и другие свободолюбивые страны покушались на целость и независимость Германии. На самом деле немецкие фашисты являются империалистами, для которых основной и решающей целью является захват чужих земель с тем, чтобы обеспечить экспансию воинствующего немецкого капитализма. Они бесстыдно называли себя социалистами. Только обманывавшие демагоги могут утверждать, что немецкие фашисты, ликвидировавшие все демократические свободы народа и заменившие их концлагерями, установившие рабский труд на заводах и фабриках и восстановившие крепостнические порядки в селах Германии и оккупированных ими странах, — являются защитниками интересов рабочих и крестьян.

И если эти империалисты и реакционеры рядились в тогу «националистов» и «социалистов», то это они делали исключительно для того, чтобы обмануть народ.

Сама программа гитлеровской партии содержала основы плана господства, захвата чужих территорий и основы человеконенавистничества.

В одном из ежегодников немецко-фашистской партии, издававшихся под редакцией Лея, говорилось:

«Программа — это политическая основа немецко-фашистской партии и, следовательно, основной политический закон государства. Все правовые принципы должны применяться в духе партийной программы. После взятия власти фюреру удалось претворить в жизнь основные части партийной программы от основных принципов до деталей».

Гитлеровская партия неотделима от гитлеровского правительства, от СС, гестапо и других преступных организаций гитлеровского режима, как неотделимы сидящие на скамье подсудимых гитлеровские вожаки от палачей Освенцима и Майданека, Бабьего-Яра и Треблинки.

«То, чего я достиг, — говорил Гитлер, — знает партия, благодаря которой я стал великим и которую в свою очередь я возвеличил».

Напоминаю, что несколько позднее, 1.XII—1933 г., был издан закон «Об обеспечении единства партии и государства», в котором указывалось: «После победы национал-социалистской революции немецко-фашистская партия является носительницей немецкой государственности и неразрывно связана с государством.

Для обеспечения теснейшего сотрудничества партийных организаций с государственными учреждениями заместитель фюрера назначается членом имперского правительства».

Параграф 3-й этого закона провозгласил членов фашистской партии и штурмовых отрядов (включая подчиненные им организации) «руководителями и движущей силой национал-социалистского государства».

Закон от 1.XII—1933 г. был основной мерой, которая обеспечила руководящему составу преступной гитлеровской партии полную политическую власть в Германии, т. к. этот закон устанавливал, что гитлеровская партия является «олицетворением государства».

Чтобы склонить на сторону фашистского режима массы населения, гитлеровцы, наряду со спекуляцией на национальных чувствах и неслыханной социальной демагогией, пустили в ход самый беззастенчивый социальный подкуп. Были созданы крупные организации: союз гитлеровской молодежи, «Рабочий фронт», штурмовики, эсэсовцы и т. д. Многочисленных членов этих организаций они связали с фашистским режимом не только всевозможными привилегиями и материальными выгодами, но круговой порукой совместно совершенных преступлений. А против элементов, недовольных режимом, действовала тиранническая машина террора с ее разветвленной сетью сыска, провокации, предательства, концлагерей, скорострельной юстиции.

Система сочетания руководящих должностей в гитлеровской партии с руководящими должностями в террористических организациях — СС, СД, гестапо — и правительстве способствовала осуществлению планов фашистских заговорщиков, облегчала осуществление планов подчинения и контроля над германским народом и государством.

Рейхсфюрер СС Гиммлер одновременно являлся рейхслейтером немецко-фашистской партии.

Рейхслейтер Розенберг был генералом СС и СА.

Министр иностранных дел Риббентроп был генералом СС, а заместитель фюрера Гесс был одновременно имперским министром.

Председатель тайного совета Нейрат был генералом СС, а один из руководителей гестапо — Бест был крейслейтером гитлеровской партии и т. д.

Добившись при помощи своей партии полного контроля над Германией, гитлеровские заговорщики приступили к реализации своих агрессивных планов. В речи в рейхстаге 20 февраля 1938 г. Гитлер заявил:

«Величайшая гарантия национал-социалистской революции заключается в полном внешнем и внутреннем господстве национал-социалистской партии над Германией и всеми институтами и организациями Германии... Все институты находятся под контролем верховного политического руководства».

Я уже указывал в заключительной речи, что немецко-фашистская партия под руководством Бормана превратилась в руководящую полицейскую организацию, находившуюся в самом тесном взаимодействии с германской тайной полицией и СС; что весь партийный аппарат немецко-фашистской партии был привлечен к реализации преступных агрессивных планов руководителей гитлеровской Германии; что партийный аппарат немецко-фашистской партии принимал активное участие в мероприятиях немецких военных и гражданских властей по бесчеловечному использованию военнопленных и угнанного в рабство населения оккупированных немцами территорий.

Когда на процессе говорилось о геббельсовской лжи, гиммлеровском терроре и риббентроповском коварстве, — это целиком относилось к гитлеровской партии. Когда обвинение представляло доказательства преступной деятельности Геринга и Гесса, Розенберга и Штрейхера, Шираха и Франка, Шпеера и Заукеля,—это были одновременно доказательства обвинения против немецко-фашистской партии, главарями которой были подсудимые. Эти доказательства вполне достаточны, чтобы признать всю гитлеровскую партию преступной организацией, как это понимает ст. 9 устава Международного Военного Трибунала. Однако обвинение не ставит вопрос об ответственности рядовых членов партии, многие из которых стали жертвой своей доверчивости.

Мы ставим вопрос в полном соответствии с обвинительным заключением о признании преступной организацией только в отношении руководящего состава гитлеровской партии, который являлся мозгом, хребтом и движущей силой этой партии, без которых гитлеровские заговорщики не смогли бы реализовать свои преступные планы.

Руководящий состав был особой избранной группой внутри самой гитлеровской партии и, как таковой, наделен специальными прерогативами. Политические руководители были организованы в соответствии с принципами фюрерства, которые применялись не только к Гитлеру, но и ко всему руководящему составу.

«Основа партийной организации — это принцип фюрерства»,—указывалось в организационном уставе немецко-фашистской партии.

Каждый политический руководитель принимал присягу. В соответствии с партийным уставом текст присяги был следующий: «Я клянусь в нерушимой верности Адольфу Гитлеру. Я клянусь беспрекословно повиноваться ему и назначенным им руководителям».

Все политические руководители назначались в порядке специального подбора. Разница была только в том, что одни рейхслейтеры, гаулейтеры и крейслейтеры назначались лично Гитлером, другие— руководители управлений и отделов — гау и крейса, а также ортсгруппенлейтеры — гаулейтером, а такие политические руководители, как целленлейтеры, назначались крейслейтером.

Перед вами, господа судьи, прошли многие из этих рейхслейтеров и гаулейтеров.

— На скамье подсудимых сидят рейхслейтеры Розенберг, Ширах, Фрик. Вместе с отсутствующими рейхслейтерами Борманом, Гиммлером, Леем, Геббельсом они составляли руководящую верхушку гитлеровской партии и правительства и они же были руководителями фашистского заговора.

Вот сидит гаулейтер Франконии Штрейхер. Работорговец Заукель — гаулейтер Тюрингии. Вы слышали о палаческой деятельности на Украине Эриха Коха. Эрих Кох был тоже гаулейтером. Гаулейтер Нижней Штирии Юберрейтер руководил массовыми расстрелами и казнями в Югославии. Я напомню несколько кратких записей о его деятельности.

«20/VI—1942 г. в районе Цилли за отчетный период было произведено 105 расстрелов и 362 ареста... Начальник полиции безопасности в течение ближайших двух недель очистит тюрьму. Часть заключенных будет переведена в другие тюрьмы, часть будет расстреляна. Таким образом, мы подготовим помещение для ближайшей кампании широких масштабов».

«30/VI—1942 г. в Цилли расстреляно 67 человек. Среди них шесть женщин» и т. д.

Гаулейтер Вагнер свирепствовал в Эльзасе, гаулейтер Тербовен — в Норвегии. Руководитель заграничной организации немецко-фашистской партии гаулейтер Боле насаждал и руководил широко разветвленной шпионско-диверсионно-террористической сетью за границей, создавал так называемые «пятые колонны» в различных странах.

Декретом от 1/IX—1939 г. шестнадцать гаулейтеров были назначены в качестве имперских уполномоченных по обороне. Позднее, в связи с необходимостью дальнейшей мобилизации военных резервов, гаулейтеры выполняют все более и более важные функции. Каждая гау (область) становится областью обороны империи и каждый гаулейтер становится комиссаром этой области. Декретом совета министров обороны империи от 16/XI—1942 года было установлено, что «в течение войны на гаулейтеров возлагаются особые функции». Во время войны гаулейтерам поручались важные военные задания, все отрасли германской военной экономики координировались ими.

В конце войны гаулейтеры были командующими фольксштурмом в соответствующих районах.

Вспомним, что когда Шпеер был назначен в марте 1945 г. уполномоченным Гитлера по тотальному разрушению промышленных об'ектов, мостов, железных дорог и средств связи, — он свою телеграмму направил гаулейтерам, ибо на местах они руководили разрушением важных об'ектов.

И после всего этого защита пытается представить гитлеровскую партию в виде какого-то благотворительного общества, а ее вожаков — в роли дам-патронесс, пытается запутать ясный вопрос ворохом письменных показаний, собранных в различных тюрьмах и лагерях, где содержатся арестованные фашисты. Защитник Серватиус понимает, что доказательная ценность этого вороха письменных показаний весьма сомнительна.

И он мобилизует последний аргумент, заявляя: «защитник не имел возможности посетить лагеря в Австрии, с советской зоны не поступают ходатайства». Но разве после этого показания свидетелей защиты стали более убедительны? Разве меняет положение то обстоятельство, что Серватиус не побывал в Австрии? Серватиусу была предоставлена неограниченная возможность посещения лагерей в советской зоне оккупации. Он побывал в некоторых лагерях, он знал, что о праве членов организации подавать заявления в Трибунал, о праве высказываться перед Трибуналом — публиковалось неоднократно в газетах, издающихся в советской зоне, и об этом передавалось по радио.

Серватиус все это знал и тем не менее пытался ввести в заблуждение Трибунал. Пытался он это сделать и в других случаях. Когда Серватиус ссылается на распоряжение Гесса от 27.VII—1935 г в подтверждение того, что корпус политических руководителей не существовал и что якобы само название «политический руководитель» не было официальным,—он умалчивает, что в этом самом распоряжении Гесса указывалось: «термин «политические руководители», само собой разумеется, остается в употреблении».

Серватиус искусственно увеличивает численность руководящего состава немецко-фашистской партии до двух миллионов ста тысяч человек, чтобы демагогически приписать обвинению стремление наказать миллионы немцев. В то же время он совершенно бездоказательно утверждает, что из работников аппарата гаулейтеров 140.000 было лишь «почетными работниками» с тем, чтобы укрыть от законной ответственности видных фашистских вожаков.

Матерый фашист Кауфман, вызванный защитой к свидетельскому пульту, член немецко-фашистской партии с 1921 года и гаулейтер с 20-летним стажем, оказывается, ничего не знал о преступлениях гитлеровских заговорщиков, он вообще был социалистом «и только заботился о благосостоянии населения».

Другой свидетель защиты — Ганс Вегшейдер, бывший на протяжении 12 лет ортсгруппенлейтером, в своих показаниях пошел еще дальше. Оказывается, что в течение 12 лет у него даже не было времени прочесть «Майн кампф».

Третий свидетель — Мейер-Вендеборн, крейслейтер с 1934 г., в стремлении выгородить своих сообщников превзошел даже Кауфмана. Если последний на поставленный ему вопрос: «Относились ли блоклейтеры и целленлейтеры к политическим руководителям?» — ответил утвердительно, то Мейер-Вендеборн на этот же вопрос ответил: «Нет».

Можно было бы и на других примерах показать несостоятельность позиции защиты, но я считаю, что нет нужды полемизировать с защитой, прибегающей к свидетелям, подобным Кауфману, Вендеборну и др.

Среди политических руководителей гитлеровской Германии (этот термин, как видно из документа защиты № 12, был узаконен распоряжением Гесса от 27.VII — 1935 года), в рамках партийной иерархии немецко-фашистской партии имелась отдельная группа так называемых «хохайтстрегеров» — носителей власти, которая занимала особое положение.

Особый характер политических руководителей, являющихся «хохайтстрегерами», указан в «Организационной книге (уставе) германской фашистской партии» и специальном журнале под названием «Дер хохайтстрегер», являющимся секретным для всех, кроме определенного круга руководящего состава немецко-фашистской партии, СС и СА.

Содержание журнала «Дер хохайтстрегер» показывает, что руководящий состав гитлеровской партии уделял постоянное внимание мерам и доктринам, которые проводились в жизнь в ходе осуществления фашистского заговора. В 1937—38 гг. журнал помещал клеветнические антисемитские статьи, в том числе небезызвестного Лея, нападал на церковь, обосновывал необходимость расширения жизненного пространства и захвата колоний, печатал статьи о моторизации армии, об использовании нацистских ячеек и блоков для достижения благоприятных для гитлеровцев результатов голосования при проведении плебисцита, пропагандировал культ фюрерства, расовую теорию и т. п.

Об этом писалось из номера в номер. И после этого защита пытается утверждать, что руководящий состав гитлеровской партии не был осведомлен о планах гитлеровских заговорщиков.

Нацисты всячески пытаются сейчас откреститься от компрометирующей связи с гестапо и СД, но ведь эта связь неоспорима.

Еще 26.VI — 1935 года Борман издал распоряжение, в котором указывалось:

«Для того, чтобы осуществить более тесный контакт между органами партии и ее организациями и руководителями государственной тайной полиции (гестапо), заместитель фюрера просит, чтобы руководители гестапо приглашались на все крупные митинги партии и ее организации».

В другом распоряжении от 14.II — 1935 года за подписью того же Бормана указывалось:

«Поскольку успех работы партии в основном зависит от работы СД, недопустимо, чтобы размах ее зависел от нападок, вызванных провалом отдельных лиц. Наоборот, ей нужно от всего сердца помогать».

В распоряжении Трибунала имеются многочисленные доказательства тягчайших преступлений, в которых принимал участие весь руководящий состав гитлеровской партии, начиная от рейхслейтеров и кончая блоклейтерами. Я напомню только о некоторых из них.

(Продолжение в следующем номере).

Ответственный редактор
Б. Я. НЕПОМНИН.

Р05573. Изд. 55. Тираж 76.500.
Типография Об'единенного изд-ва «Правда Востока» и «Кзыл Узбекистан»